

1942-02-19

SENDER

Andreas Larsen, Else Larsen, Else, Andreas Larsens kone Johan Larsen

RECIPIENT

FACTS

Document type:

Letter

Language:

Da

Date explanation:

Datoen er skrevet øverst s. 1

General comment:

Taarbystranden ved Odense Fjord

kaldes i vore dage Tårup Strand.

Det vides ikke, hvem eller hvad Höll var.

Skidvalla: Glidevoks.

Klageskrivelsen til Nationalbanken er omtalt i flere breve fra Andreas Larsen til Johan Larsen i perioden.

Sender's location:

Kerteminde

Sender info (seal, address, etc.):

Bynavnet er påtrykt arket

Mentioned people:

Brormand -

Jens Larsen

Jonas Larsen

Peter Andreas Larsen

Else Larsen, Else, Andreas Larsens kone

Alhed Møhl, Lysses datter

Archive:

Brevet er i privateje

Trykt udgave:

Nej

Provenance:

Brevet ejes af en efterkommer af Elena og Johan Larsen

TRANSCRIPTION

[Fortrykt på arket s. 1:]

KERTEMINDE, 194

[Håndskrevet efter "194":] 2

[Håndskrevet i brevet:]

Kære Lysse.

Tillykke med den 27.

Jeg haaber dette naar frem til Dagen. Mon I har Tid til at dyrke Skisporten i denne Vinter? Her har vi da været ude nogle Gange. Forleden skulde vi hente Kornkort i Drigstrup i en Gaard som ligger med Markerne ned til det yderste af Taarbystranden (Höll). Else og jeg gik saa derud paa Ski; det var Tø og stærk Modvind derud, men hjem var det stilnet noget af og begyndt at fryse igen. Det var en dejlig Tur, men det var jo lidt haardt for Skiene, de var voksede til "tør Nysne"; mine lignede nyskuret Trægulv, hvorimod Elses, som er nyere og fra Fødselen behandlet som Jeres svenske Ski (mørke), de er finske, bedre havde modstaaet Tøværet. Jeg gav saa mine en Omgang med "Skidvalla N_o_ 4", som jeg tog med fra Sverige dengang Brormand var med deroppe. Siden har vi ikke haft Lejlighed til at prøve Skiene, men nu ["nu" indsat over linjen] skal vi se at komme lidt ud i Eftermiddag. - Jeg har endnu ikke modtaget den Klageskrivelse; saa det ser jo ud somom mit næst sidste Brev ikke er naaet Båxhult. Kan Du ikke lade mig vide om Du (I) har faaet et Brev fra mig som er dateret den 7/2 og et foregaaende (ca 10 Dage før tror jeg), som begge omtalte den Klageskrivelse som vi skal have at vise Nationalbanken forat faa Tilladelse til Oversendelse af Penge. - Naa vi kom bort fra Fødselsdagen, God Dag! Mange Hilsner til Jer alle fra Else og Puf.

KERTEMINDE, 19 Februar 1892

Kære Lysse.
Pålykke med den 27.
Jeg tænker dette naar frem til Dagen.
Men I har Tid til at dyrke Skisporten
i denne Vinter? Her har vi da været
ude nogle Gange. Forleden skulle vi
hente Kornkort i Oringstrup i en
gaard som ligger med Markerne
ned til det øverste af Taabystre-
den (Höll). Luse og jeg gik saa derud
paa Ski; det var tå og stærk Mod-
vind derud, men lyen var det stillet
noget af og beqvemt at jage igennem.
Det var en dejlig Tur, men det var
jo lidt håardt for Skiene, de var
voksende til "tør Nysne"; mine ligner
nyskuret Trægulo, hvorimod Luses,

som er nyere og fra Födseleu be-
handlet som Jeres svenske Ski (virke-
de er finske, bedre havde modtaget
Töverset. Jeg gav saa mine en Om-
gang med "Skidvalla N: 4", som vi
tog med fra Sverige dengang Bror-
mand var med deroppe. Siden har
vi ikke haft Lejlighed til at prøve
Skiene, men ^{nu} skal vi se at komme
lidt ud i Eftermiddag. — Jeg har
endnu ikke modtaget den Klageskrivelse
saa det ser jo ud somom mit næst
sidste Brev ikke er naaet Bäckhult.
Kan du ikke lade mig vide om du (F) har
faaet det Brev fra mig som er dateret den
1/2 og et foregaaende (ca 10 dage for tørre),
som begge omtalte den Klageskrivelse
som vi skal have at vise Nationalbanken
for at faa Tilladelse til Overensdelse af Peng.
— Naar vi kan høre fra Födseleu,
God Dag! Mange Hilsener til Jer
alle fra alle 5 Prof.